

DÉLMAGYARORSZÁG

AZ MSZMP SZEGED VÁROSI BIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

Díszünnepség Berlinben

A Szovjetunió intézkedései az európai katonai enyhülés megteremtéséért

A Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának 30. évfordulója alkalmából szombat délelőtt koszorúzási ünnepséget tartottak Berlinben, az NDK-főváros sok ezer lakójának, az NDK párt- és állami vezetőinek, s a jubileumra az NDK-ba érkezett nagyszámú külföldi küldötségeknek a részvételével.

Kegyeletes megemlékezésekre került sor a szocialisták friedrichsfeldi emlékhelyén, ahol a német munkásmozgalom és a német munkás-paraszt állam számos kiemelkedő személyisége nyugszik: a szovjet hősöknek a náciizmus feletti történelmi győzelmét jelképező treptővi emlékművénél és az Unter den Lindenen, a fasizmus és a militarizmus áldozatainak emlékhelyén. Elhelyezték a kegyelet és megemlékezés virágait Kádár János, az MSZMP KB első titkára vezetésével Berlinben tartózkodó magyar párt- és kormányküldöttség is.

Deután a Német Szocialista Egység párt Központi Bizottsága, az NDK Államtanácsa, Minisztertanácsa és a Nemzeti Front Nemzeti Tanácsa díszünnepséget rendezett a berlini köztársasági palotában a Német Demokratikus Köztársaság megalakulásának 30. évfordulója alkalmából.

Az ünnepségen Erich Honeckerrel, az NSZEP KB főtthkárával, az NDK Államtanácsa elnökével, Willi Stoph-jal, a Minisztertanács elnökével és Horst Sindermannal, a népi kamara elnökével az élen részt vettek az NDK párt- és állami vezetői.

Hosszan tartó, nagy tapssal üdvözltek a jelenlevők Leonyid Brezsnyevet, a Szovjetunió Kommunista Pártja Központi Bizottságának főtthkárát, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa Elnökségének elnökét, a jubileumon részt vevő szovjet párt- és kormányküldöttség vezetőit.

Szeretettel köszöntötték az elnökségben helyet foglaló Edward Giereket, a lengyel; Gustáv Husákot, a csehszlovák; Kádár Jánost, a magyar; Todor Zsivkovot, a bolgár és Jumszajtijn Cedenbalt, a mongol párt- és kormányküldöttség vezetőit.

Az elnökségben kapott helyet Sekou Touré guineai államfő és Ihe Verdet román miniszterelnök, valamint több ország küldöttségének vezetője. Így

Afganisztán, Algéria, Benin, Bissau-Guinea, Etiópia, Irak, a Jemeni Népi Demokratikus Köztársaság, Jugoszlávia, Kambodzsa, a Kongói Népi Köztársaság, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság, Kuba, Laosz, Líbia, Mozambik, Sziria, Vietnam és a Zöldfoki-szigetek küldöttségének vezetője. A díszünnepség vendégei között volt Jasszer Arafat, a Palesztinai Felszabadítási Szervezet vezetője, a zimbabwei és a dél-afrikai nemzeti felszabadító mozgalmak küldöttsége, Romes Csandra, a Béke-világtanács elnöke.

Részt vett a díszünnepségen a Német Kommunista Párt küldöttsége Herbert Mies elnök és a Nyugat-berlini Szocialista Egységpárt delegációja Horst Schmitt elnök vezetésével.

Konrad Naumannak, az NSZEP Politikai Bizottsága tagjának, a berlini pártbizottság első titkárának megnyitása után Erich Honecker mondott beszédet.

Ezután Leonyid Iljics Brezsnyev, a szovjet párt- és kormányküldöttség vezetője mondott beszédet. A díszünnepség az Internacionáléval ért véget.

Erich Honecker beszéde

Erich Honecker ünnepi beszédének bevezetőjében hangsúlyozta, hogy az első szocialista munkás-paraszt állam megteremtése német földön azoknak, a háborút követő időszakban végbement változásoknak a sorába tartozik, amelyeknek az NDK 30 év előtti megalapítása egyik csúcspontja volt. A Német Demokratikus Köztársaság 30 éve három évtizedes küzdelem a békéért és a szocializmusért, s meggyőző bizonyossága a marxizmus-leninizmus győzelmes erejének.

A továbbiakban szólt arról, hogy a Német Demokratikus Köztársaság 30 éve a munkásosztály történelmi küldetésének megvalósulása német földön.

A Német Demokratikus Köztársaság három évtizede meggyőzően bizonyítja azt a tényt, hogy államunk megalapítása történelmi fordulópont volt népünk és Európa történetében — szögezte le az NDK-államfő, majd nagy örömet fejezte ki afelől, hogy a jubileumi ünnepségeken részt vesz Leonyid Brezsnyev, a szocialista közösség országainak számos más vezetője, és az NDK sok más külföldi barátja. Leszögezte: az NDK népe sohasem felejtí és mindenkor tisztelni fogja annak a 20 millió szovjet embernek az emlékét, akik a Hitler-ellenes koalíció döntő frontján győzelmet arattak a fasizmus felett, lehetőséget nyújtott a német földön bekövetkezett fejlődés számára.

Erich Honecker emlékeztetett rá: hiábavalóak voltak az imperializmus próbálkozásai, hogy visszaforgassák a történelem kerekét és az NDK-t lesöpörjék Európa térképéről. „A Szovjetunió és a többi testvérország megbontathatatlan szövetségére támaszkodva az NDK évtizedről évtizedre magabiztosan haladt előre, az NDK politikailag, gazdaságilag, egészségese és nemzetközileg elismert, tiszteltben álló állam.”

Az NDK fejlődését és mai helyzetét elemelve az NSZEP KB főtthkára hangoztatta, hogy az ország ma a világ 10 legfejlettebb ipari nemzete közé számít, a mezőgazdaság nagymértékben biztosítja a lakosság hazai termékekkel való ellátását, a lakásépítési program megvalósításával pedig 1990-ig el kívánják érni, hogy a lakás ne legyen többé szociális probléma.

Az NSZEP KB főtthkára hangoztatta, hogy: „A Német Demokratikus Köztársaság a szocialista népek családjának szilárd részeként, cselekvő részvevője a nemzetközi politikának és a világméretű gazdasági kapcsolatoknak”, s hogy az ország az ENSZ tagjaként immár 128 állammal tart fenn diplomáciai viszonyt.

„Minél tovább fejlődik a szocialista forradalom az NDK-ban, annál szorosabb az együttműködésünk a Szovjetunióval.” „Jövőnk minden tervét szorosan a Szovjetunióval való barátságunkhoz kötjük.” Az NDK — mondotta — kulcsfontosságú tulajdonít a szocialista gazdasági integrációnak, a szocialista országokkal való mind

szorosabb együttműködésnek a KGST kereteiben. „Varsói szerződésbeli szövetségeseink oldalán nem kis erőfeszítéseket teszünk, hogy Európa a feszültségek és a háború földrészből a tartós béke, a jószomszédság és az együttműködés térsége legyen.” Az NDK-államfő élesen elítélte a legagresszívabb imperialista körök terveit a NATO példátlan méretű felfegyverzésére, s első számú külpolitikai feladatnak minősítette az enyhülés megszilárdítását, a reális leszerelési intézkedéseket, s ily módon a világháború veszélyének felszámolását.

Figyelemmel kísérik a Német Szövetségi Köztársaság minden, a két német állam közötti kapcsolatok további normalizálásával, a fegyverzetkorlátozással és a leszereléssel összefüggő lépéseket. A jelen és a jövő sok kérdése függ ettől a további normalizálástól. Schmidt szövetségi kancellár nemrég emlékeztetett arra, hogy készséget kell tanúsítani a realitások iránt, ha — amint mondotta — a békét akarjuk

szolgálni. A Német Demokratikus Köztársaság készségében nincs hiány, lehetőséget látunk egy sor kérdés tisztázására, amelyek előre visznek a béke biztosítása s a leszerelés felé. Sem az NDK, sem pedig — megítélésünk szerint — az NSZK polgárai nem kívánják azt, hogy középhatosugarú rakéták állomásozzanak a nyugat-európai NATO-államokban. Ehelyett a két német állam együttműködésére van szükség a leszerelés kérdéseiben, a békés egymás mellett élés szellemében.

Erich Honecker méltatta az SZKP, a Szovjetunió és személy szerint Leonyid Brezsnyev kezdeményezéseit, farradhatatlan tevékenységét az egész emberiség számára oly fontos béke megőrzése érdekében.

Az NDK szoros szövetségben a Szovjetunióval és a többi szocialista országgal, szolidáris összefogásban a világ minden haladó erejével, következetesen tovább halad a jó és sikeresnek bizonyult úton — hangsúlyozta befejezésül Erich Honecker.

L. Brezsnyev beszéde

Kedves Honecker Elvtárs!
Kedves Barátaink!

Nagy öröm számunkra itt lenni, önökkel együtt, ezekben az ünnepi napokban. Elhoztuk önöknek hú barátait, és szövetségeseink: a tizenhétmillió szovjet kommunista, Lenin pártjának tagjai, s az egész szovjet nép baráti üdvözlését a Német Demokratikus Köztársaság 30. évfordulója alkalmából.

Köszönöm kedves barátainknak, a Német Szocialista Egységpárt KB főtthkárának, az NDK Államtanácsa elnökének, a nemzetközi munkásmozgalom kiemelkedő alakjának, Erich Honecker elvtársnak a Szovjetunióról, s a Szovjetunió politikájáról

mondott méltató szavait. A magam részéről szeretném hangsúlyozni, hogy a Német Demokratikus Köztársaság kommunistáit, az NDK népét közös ügyünkben megbízható harcostársnak tekintettük és tekintjük, olyannak, amey hű közös, magasztos eszméinkhez, ügyes és kitartó a munkában, állhatatos bármilyen megpróbáltatások idején.

Az elmúlt három évtized minden évében az Önök köztársasága mellett állt a Szovjetunió és a szocialista közösség többi országa. Együtt haladtunk előre, hitelt és bátorságot merítve a kölcsönös támogatásból és a testvéri szolidaritásból. A

közös biztonságunk és együttes békeharcunk megbízható eszközévé vált a Varsói Szerződés, amelynek 25. évfordulójáról hamarosan megemlékezünk. A széles körű és egyenjogú gazdasági együttműködés jó fórumává vált a Kölcsönös Gazdasági Segítség Tanácsa.

A minden területen folytatott együttműködésünkben szerzett tapasztalatok a szocialista szolidaritás leggyőzegettelien erejének meggyőző példái. Közös akarattal, hogy ez így legyen a jövőben is.

Tegnap írták alá együttműködésünk új, fontos dokumentumát: a Szovjetunió és az NDK termelési szako (Folytatás a 2. oldalon.)

Szegediek

a város szépítéséért

Csatlakozás a településfejlesztési társadalmimunka-mozgalomhoz

Mint ismeretes, a Hazafias Népfront Országos Tanácsa fölhívással fordult az ország lakosságához, a tanácshoz és a társadalmi szervekhez, csatlakozzanak az eddigi kezdeményezésekhez és indítsanak az ország városaiban, községeiben településfejlesztési társadalmimunka-mozgalmat. A cél az, hogy a felajánlások olyan közérdekű célok megvalósítását segítsék, amelyek a településfejlesztési tervekben is szerepelnek. Tehát olyan munkát végezzen el önként a lakosság, amely a településfejlesztési tervekben is szerepelnek. Tehát olyan munkát végezzen el önként a lakosság, amely a településfejlesztési tervekben is szerepelnek.

Szeged megyei város tanácsa és a Hazafias Népfront városi bizottsága, a város lakói örömmel üdvözlők a fölhívást és csatlakoznak az MSZMP XII. kongresszusa és hazánk fölszabadulásának 35. évfordulója tiszteletére kibontakozott településfejlesztési társadalmimunka-mozgalomhoz.

A városi tanács javasolja, hogy az üzemek, a szocialista brigádok és a lakosság a záportározó tó befejező munkáiban nyújtson segítséget.

Eddig elkészült a támfal egy része, a locsoló vízvezeték, földben vannak az elektromos kábelek. Az társadalmimunka-mozgalomhoz csatlakozva vállallják a különböző intézmények, szervezetek a Tiszta, virágos Szegedért, támfal építésének befejezését, a mederburkolat nád-talanítását, aszfaltozását, a kertészeti munkákat, az útépítést, a közvilágítás teljes elkészítését, a rődlipálya, gyalogos híd, a szőlőkút, a játszótér, két sportpálya megépítését, a külső vízvezeték lefektetését és szobor elhelyezését.

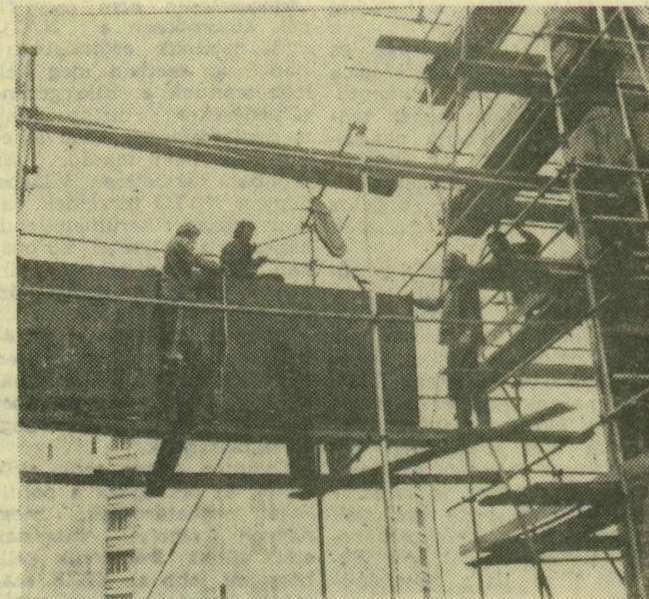
A szegediek sportpályák, játszótérek létesítését és karbantartásukat is följánloták. Kezüik nyomán öltözött kap a Radnóti gimnázium, kézilabdapályát a gépipari

szakközépiskola, az Ady Endre kollégium, és a szőrefölvívással fordult az ország lakosságához, a tanácshoz és a társadalmi szervekhez, csatlakozzanak az eddigi kezdeményezésekhez és indítsanak az ország városaiban, községeiben településfejlesztési társadalmimunka-mozgalmat. A cél az, hogy a felajánlások olyan közérdekű célok megvalósítását segítsék, amelyek a településfejlesztési tervekben is szerepelnek. Tehát olyan munkát végezzen el önként a lakosság, amely a településfejlesztési tervekben is szerepelnek. Tehát olyan munkát végezzen el önként a lakosság, amely a településfejlesztési tervekben is szerepelnek.

A népfrent körzeti bizottsági útfelújításokat, járdarészek, a locsoló vízvezeték, építések, faültetést és csapadékvíz-elvezetést vállaltak. Az társadalmimunka-mozgalomhoz csatlakozva vállallják a különböző intézmények, szervezetek a Tiszta, virágos Szegedért, támfal építésének befejezését, a mederburkolat nád-talanítását, aszfaltozását, a kertészeti munkákat, az útépítést, a közvilágítás teljes elkészítését, a rődlipálya, gyalogos híd, a szőlőkút, a játszótér, két sportpálya megépítését, a külső vízvezeték lefektetését és szobor elhelyezését.

Az önzetlen társadalmi munkák nyomán így épül, szépül városunk, így tudják kellemes környezetben, hasznosan eltölteni gyermekeink a játékra szánt időt.

Ch. A.



Tegnap, szombaton kommunista műszakot tartottak a DÉLÉP-nél. Több mint 3800-an cserélték fel szabad napjukat a munkával. Békés, Csongrád és Szolnok megyében első sorban lakásokat építettek, de dolgoztak az épülő martfői növényolajgyárban is. A vállalat alkalmazottai dolgozó a hágyárban és a központi telepeken végeztek termelő munkát. A plusz műszakban résztvevők munkájának értéke mintegy 5 millió forint. A dolgozók bérüket, 800 ezer forintot, a vállalati lakásépítési alap javára ajánlották fel. Képviselet: az Ikarus szocialista brigád tagjai az épülő házknál szellőzőberendezést szerelnek Felsővároson